

## 28548-FRANCÈS FUNCIONAL I

---

- **ESTUDIS** : Filologia Francesa
  - **CICLE** : Primer
  - **SEMESTRE** : Primer i segon
  - **NÚMERO I TIPUS DE CRÈDITS** : (teòrics-pràctics) 9 pràctics
  - **HORARI** : dilluns i dimecres 10:00 a 11:30 - Tutoria integrada : dimarts 13 :00 a 14 :00h.
  - **PROFESSOR/A(S)** : Roser GAUCHOLA GAMARRA
- 

### **CONTINGUT :**

**fonètic i fonològic:** les "entonacions gramaticals", els sistemes vocàlic i consonàntic. Introducció a la dicció expressiva. Procediments d'auto-avaluació i producció audio-fonatòria.

**Lèxic i gramatical:** La ubicació en l'espai i el temps. Les relacions espacio-temporals i l'orientació. El lèxic de la vida quotidiana (feina, amistats, família, transports, diners, menjar i vivenda, temps lliure,...). Les variacions morfològiques del grup nominal i del grup verbal. Els instruments lingüístics de determinació i de substitució. Els connectors lògics més usats.

**cultural i intercultural:** Actes de parla i rituals més usats (de trobada, comiat). L'expressió de les principals funcions lingüístiques (possessió, individuació, participació,...). Instruments per a l'argumentació i la negociació. Actituds i comportament en les relacions quotidianes. Introducció al coneixement de la realitat sociocultural francesa i presentació de la cultura del nostre entorn a locutors francòfons.

### **OBJECTIUS :**

El curs correspon a 200-250 hores d'aprenentatge de llengua francesa de les quals 120 seran presencials. És, per tant, factible aconseguir el nivell de comunicació parlada i escrita fonamental equivalent al Delf A3 i els referents culturals que fan possible l'accés a la premsa i als mitjans audiovisuals en llengua francesa.

Aquesta competència comunicativa lingüística oral i escrita en francès anirà lligada a la competència metalingüística (fonètica, morfosintàctica i lèxico-semàntica) suficient per a caracteritzar i autoavaluar les produccions idiosincràtiques d'hispanoparlants que estudien francès i, per tant, les del propi estudiant de francès.

El curs en el seu conjunt fornirà les eines i instruments bàsics per tal desenvolupar la capacitat d'auto-aprenentatge i autonomia de l'estudiant perquè pugui completar així les tasques dutes a terme durant el seu aprenentatge presencial a l'aula.

### **AVALUACIÓ :**

Autoavaluació i avaluació continuada.

Elaboració de documents d'autoaprenentatge.

Redaccions i exposicions orals a classe.

Prova semestral i anual.

### **escrit:**

- exercicis de sistematització de continguts ortogràfics, gramaticals, lèxics i pragmàtics
- redacció d'una carta a partir d'indicacions precises sobre el motiu de la carta, el contingut i les relacions entre el redactor i el destinatari
- redacció d'un relat escrit a partir d'una seqüència de vinyetes que la il·lustren

### **oral:**

- lectura d'un breu article periodístic que relati un succés
- dicció d'un poema contemporani
- breu conversa sobre l'article llegit i/o sobre aspectes concrets del curs
- anàlisi i autocorrecció de les errades comeses en els exercicis escrits d'avaluació contínua i de realitzacions "desviant" produïdes durant l'avaluació oral

### **TUTORIA INTEGRADA : (Si escau)**

Treballs pràctics sobre els continguts del programa. Orientació i avaluació de l'aprenentatge autònom, molt especialment de les sessions voluntàries en el Centre d'Auto-aprenentatge de Llengües de la UAB (calendari, fitxes de lectura i de treball, "diari d'aprenentatge").

### **BIBLIOGRAFIA :**

El curs és eminentment pràctic. La progressió s'articularà seguint el manual comunicatiu i estructuro-global:

- BAYLON, Chr. et al. *Forum. Livre de l'élève. Niveau 1*. Paris, Hachette.
- BAYLON, Chr. et al. *Forum. Cahier de l'élève. Niveau 1*. Paris, Hachette.

El treball realitzat a classe podrà completar-se consultant:

- DESCOTES-GENON, Ch. et al. *L'Exercisier. L'expression française pour le niveau intermédiaire*. Grenoble, Presses Universitaires de Grenoble (plusieurs éditions).
- *Le Nouveau Petit Robert*. Paris, Éd. Le Robert (vâries edicions)

(Es desaconsella la utilització de diccionaris bilingües)

Durant el curs es donaran referències bibliogràfiques complementàries comentades.